

Tab. 10 Domácnosti podle pracovní aktivity a stáří osoby v čele  
d/ charakteristiky bydlení a vybavenost domácností (%)

Households by labour activity and age of household head  
d/ housing characteristics, equipment & durables (%)

Životní podmínky  
Statistics on Income and Living Conditions

Rok 2008  
Year 2008

		Domácnosti s pracujícími členy Households with working persons					Domácnosti bez pracujících členů Households without working persons								
		Celkem Total	věk osoby v čele Age of hh head				Celkem Total	věk osoby v čele Age of hh head							
			-29	30 - 39	40 - 49	50 - 59		60 +	-59	60 - 64	65 - 69			70 - 74	75 +
Počet domácností	absol.	2 750 311	262 320	743 285	702 282	758 728	283 695	1 331 541	250 980	195 463	243 368	239 328	402 402	Number of households	abs.
Druh domu:														Dwelling type:	
rodinný dům		43,9	26,7	38,7	44,9	49,9	54,9	41,0	29,8	43,7	46,0	43,0	42,4	detached, semi-detached house	
bytový dům		55,4	72,2	60,7	54,2	49,5	44,6	58,3	69,8	55,5	53,1	56,1	56,7	apartment house	
jiná budova, nezjištěno		0,7	1,1	0,7	0,8	0,7	0,5	0,8	0,4	0,8	0,9	0,8	0,9	others; unknown	
Počátek bydlení v bytě:														Residence since:	
před rokem 1946		0,8	0,2	0,3	0,2	0,4	5,2	5,5	0,3	3,0	5,7	6,0	9,6	1945 and before	
1946-1960		4,1	2,7	0,9	2,3	8,4	6,8	15,1	7,3	5,2	5,8	18,7	28,2	1946-1960	
1961-1980		21,9	9,8	11,8	11,2	34,4	52,7	39,9	19,4	53,5	56,0	45,1	33,2	1961-1980	
1981-1990		22,6	11,9	5,9	34,8	33,4	16,7	14,6	17,7	16,4	13,9	12,8	13,3	1981-1990	
1991-2000		25,0	11,5	38,4	32,2	15,2	11,3	14,1	25,3	14,2	11,0	11,5	10,5	1991-2000	
2001 a později		25,6	63,9	42,7	19,3	8,2	7,4	10,8	30,0	7,7	7,4	5,9	5,2	after 2000	
Druh bytu:														Apartment type:	
ve vlastním domě		40,9	18,9	34,5	42,1	49,0	53,7	35,0	24,9	39,8	41,8	36,6	34,0	in own house	
v osobním vlastnictví		21,4	26,5	23,6	19,8	19,2	20,8	22,0	14,9	21,4	24,0	24,5	24,0	owner-occupier	
družstevní		13,1	10,7	12,7	14,5	13,5	12,0	11,0	11,7	14,3	11,8	11,5	8,2	co-operative	
nájemní		21,2	33,2	24,5	21,3	17,0	12,2	24,5	39,2	20,7	17,9	20,4	23,7	rented	
podnájem		0,9	3,9	1,1	0,6	0,2	0,1	0,8	3,1	0,3	0,0	0,1	0,4	sublet	
služební, domovnícký		0,3	0,2	0,3	0,3	0,2	0,3	0,1	0,0	0,0	0,4	0,0	0,2	company, janitor's	
ostatní bezplatné užívání		2,2	6,5	3,3	1,4	1,0	0,9	6,5	6,2	3,4	4,2	6,9	9,4	other rent-free	
Typ nájemného:														Rental type:	
tržní		5,9	15,2	7,6	5,3	2,9	2,2	4,8	12,7	2,9	1,9	2,6	3,7	open-market	
regulované		16,2	21,9	18,0	16,5	14,3	10,1	20,6	29,5	18,3	15,9	18,0	20,5	regulated	
nájemné neplatí		77,9	62,9	74,4	78,2	82,8	87,6	74,7	57,7	78,8	82,1	79,4	75,8	no rent	
Velikost obce:														Municipality size:	
do 999 obyvatel		16,3	11,8	14,7	16,8	19,1	15,9	14,1	12,4	15,4	16,6	14,0	13,2	under 1000	
1000- 4999		19,3	16,1	19,5	19,1	20,2	19,8	19,7	21,7	21,0	21,4	19,3	17,1	1000- 4999	
5000- 9999		8,1	6,3	7,5	9,7	8,1	8,0	8,6	8,4	8,9	8,6	8,7	8,6	5000- 9999	
10000-49999		21,4	23,0	22,0	21,3	20,7	20,7	21,6	24,2	20,8	20,2	20,7	21,9	10000-49999	
50000-99999		12,6	17,0	12,8	11,9	11,8	12,0	13,9	16,6	14,7	12,8	12,8	13,0	50000-99999	
100000 a více obyvatel		22,2	25,7	23,5	21,3	20,1	23,6	22,0	16,7	19,1	20,4	24,5	26,2	100000 and over	
Příslušenství :														Facilities:	
koupelna		99,5	99,2	99,6	99,4	99,6	99,6	97,8	95,7	98,7	99,1	98,1	97,8	bathroom	
splachovací záchod		99,1	98,7	99,3	98,9	99,3	99,3	97,1	95,2	98,6	97,4	97,7	97,1	WC	
Počet obytných místností:														Number of rooms:	
1		5,0	13,8	5,4	4,2	3,5	1,9	12,8	16,3	9,4	10,1	12,1	14,2	1	
2		20,6	32,8	25,0	17,7	16,6	15,6	34,1	35,3	30,0	27,5	32,6	40,1	2	
3		37,6	36,1	38,7	35,3	38,7	39,0	34,7	33,8	38,4	39,0	34,5	30,9	3	
4		20,6	11,0	18,9	23,3	22,0	23,7	12,9	11,0	14,0	15,3	15,3	10,7	4	
5+		16,1	6,3	11,9	19,5	19,3	19,7	5,6	3,6	8,2	8,0	5,5	4,1	5+	
Celková plocha bytu v m <sup>2</sup> :														Total floor area:	
do 40		5,6	16,1	5,8	3,7	4,4	2,9	13,7	18,0	10,2	9,9	13,5	15,2	below 40	
40 - 60		17,3	23,1	19,9	15,3	15,8	13,6	30,4	28,5	27,4	28,0	31,2	34,0	40 - 60	
60 - 80		35,0	35,8	37,7	34,0	32,8	35,9	32,3	33,9	33,6	34,3	29,4	31,1	60 - 80	
80 -100		17,6	13,4	16,4	17,9	18,6	21,4	12,3	10,8	13,8	13,2	14,0	10,9	80 -100	
100 a více		24,5	11,6	20,2	29,1	28,4	26,3	11,3	8,8	14,9	14,6	11,9	8,8	100 and over	

Tab. 10 Domácnosti podle pracovní aktivity a stáří osoby v čele  
d/ charakteristiky bydlení a vybavenost domácnosti (%)

Households by labour activity and age of household head  
d/ housing characteristics, equipment & durables (%)

Životní podmínky  
Statistics on Income and Living Conditions

Rok 2008  
Year 2008

	Domácnosti s pracujícími členy Households with working persons						Domácnosti bez pracujících členů Households without working persons						
	Celkem Total	věk osoby v čele Age of hh head					Celkem Total	věk osoby v čele Age of hh head					
		-29	30 - 39	40 - 49	50 - 59	60 +		-59	60 - 64	65 - 69	70 - 74		75 +
Celková plocha na osobu v m <sup>2</sup> :													Total floor area, per capita:
do 10	1,2	2,2	1,8	0,8	0,9	0,5	0,4	2,1	0,0	0,1	0,0	0,1	below 10
10 - 20	22,2	17,8	30,2	28,6	13,9	11,4	5,9	20,5	2,8	2,9	2,4	2,3	10 - 20
20 - 30	32,2	29,4	35,2	35,0	28,8	29,3	18,4	25,0	16,6	16,7	19,7	15,5	20 - 30
30 - 40	20,3	23,7	14,7	17,8	24,6	26,9	23,1	17,9	23,5	27,2	22,2	24,1	30 - 40
40 a více	24,1	27,0	18,1	17,8	31,8	31,9	52,2	34,5	57,1	53,1	55,7	58,1	40 and over
Počet osob na obytnou místnost:													Residents per room:
méně než 1	44,4	45,7	30,8	37,3	56,7	63,8	68,5	46,4	73,6	76,4	72,9	72,3	less than 1
1 - 2	48,9	46,0	58,6	55,1	40,1	34,1	28,4	42,6	25,8	22,0	25,9	26,1	1 - 2
2 - 3	5,5	5,7	8,8	6,0	2,8	2,1	2,7	8,4	0,6	1,6	1,2	1,6	2 - 3
3 - 4	0,8	2,0	1,1	0,9	0,3	0,0	0,4	1,9	0,0	0,0	0,0	0,0	3 - 4
4 a více	0,5	0,6	0,7	0,7	0,1	0,0	0,1	0,8	0,0	0,0	0,0	0,0	4 and more
Průměrná plocha na osobu v m <sup>2</sup>	27,90	28,52	25,10	26,13	31,31	32,22	40,31	29,21	43,65	43,39	43,46	44,82	Total floor area, per capita average
Prům. počet osob na obytnou místnost:	0,88	0,86	1,00	0,95	0,78	0,73	0,61	0,83	0,56	0,56	0,56	0,55	Average number of residents per room
Vybavenost domácností:													Household equipment:
a) domácnost je vybavena předměty:													a) hh owns:
pračka	98,3	92,9	98,0	99,4	99,2	99,1	92,8	91,3	97,7	96,6	94,8	87,9	washing machine
barevný televizor	99,0	97,4	98,8	99,3	99,3	99,7	97,8	95,7	98,5	98,8	98,4	97,9	color TV
telefon (pevná linka, mobil)	99,2	98,8	99,8	99,5	98,6	99,2	91,9	91,5	95,8	94,4	92,4	88,4	phone (fixed, mobile)
osobní počítač	75,2	73,8	83,9	80,6	68,0	59,6	16,2	32,3	21,8	18,2	10,3	5,8	PC
osobní auto	78,5	67,7	80,1	79,2	79,3	80,4	35,0	31,8	48,7	49,0	35,4	21,8	car
b) domácnost by předměty chtěla, ale nemůže si je z finančních důvodů dovolit:													b) hh would like to but cannot afford to buy:
pračka	0,2	1,0	0,1	0,1	0,1	0,2	1,3	3,7	0,8	0,5	1,0	0,9	washing machine
barevný televizor	0,1	0,1	0,1	0,0	0,1	0,2	0,7	1,2	0,5	0,6	0,4	0,6	color TV
telefon (pevná linka, mobil)	0,3	0,6	0,0	0,2	0,5	0,0	2,4	6,5	0,9	1,0	1,6	1,9	phone (fixed, mobile)
osobní počítač	6,6	11,9	5,2	7,0	6,6	3,9	12,3	31,5	12,1	7,8	6,6	6,5	PC
osobní auto	9,8	18,0	9,6	10,5	8,3	4,9	17,5	45,1	13,8	13,2	11,4	8,5	car
Náklady na bydlení:													Housing costs:
v Kč měsíčně na domácnosti celkem	4 706	4 493	4 706	4 918	4 639	4 556	3 564	3 899	3 702	3 653	3 485	3 283	in CZK per household and month
v tom: nájemné	973	1 270	1 095	976	826	764	801	1 073	774	728	749	720	incl. rent
elektřina	1 292	1 045	1 226	1 412	1 335	1 280	900	944	976	971	893	798	electricity
plyn z dálkového zdroje	850	626	767	895	914	995	649	571	707	693	647	643	gas
teplo a teplá voda	628	793	678	606	575	539	536	579	523	522	542	519	hot water, heat energy
vodné a stočné	403	334	410	435	398	389	258	300	271	270	245	227	water supply, sanitation
ostatní služby	323	295	332	344	309	304	229	246	234	233	223	216	other utilities
tuhá a tekutá paliva	237	132	198	249	282	286	192	185	217	237	186	159	solid and liquid fuels
v % z čistých peněžních příjmů domácnosti	14,3	17,3	14,8	14,3	13,4	13,4	25,7	33,0	24,4	24,0	24,2	24,4	as percentage of net money household income
Struktura nákladů na bydlení v %													Housing costs (%):
celkem	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	total
v tom: nájemné	20,7	28,3	23,3	19,8	17,8	16,8	22,5	27,5	20,9	19,9	21,5	21,9	incl. rent
elektřina	27,5	23,3	26,1	28,7	28,8	28,1	25,3	24,2	26,4	26,6	25,6	24,3	electricity
plyn z dálkového zdroje	18,1	13,9	16,3	18,2	19,7	21,8	18,2	14,6	19,1	19,0	18,6	19,6	gas
teplo a teplá voda	13,3	17,6	14,4	12,3	12,4	11,8	15,0	14,9	14,1	14,3	15,5	15,8	hot water, heat energy
vodné a stočné	8,6	7,4	8,7	8,9	8,6	8,5	7,2	7,7	7,3	7,4	7,0	6,9	water supply, sanitation
ostatní služby	6,9	6,6	7,1	7,0	6,7	6,7	6,4	6,3	6,3	6,4	6,4	6,6	other utilities
tuhá a tekutá paliva	5,0	2,9	4,2	5,1	6,1	6,3	5,4	4,7	5,9	6,5	5,3	4,8	solid and liquid fuels